

*Jornadas Europeas
de Patrimonio*

Día Europeo del Camino de Santiago en Asturias

*Xornadas Europeas
de Patrimonio*

Día Europeo del Camín de Santiago en Asturias

14→20

SEPTIEMBRE
SETEMBRE

2026

Consulta la agenda de actividades en:
Consulta el axenda d'actividades:
asturiesculturaenrede.es

#EUDAYSOFCAMINO
#EUROPEANHERITAGEDAYS



**Principao
d'Asturias**



European Heritage Days
Journées européennes
du patrimoine



Camino de Santiago
SAINT JAMES
WAY

Cultural route
of the Council of Europe
Itinéraire culturel
du Conseil de l'Europe



Grandes
de Salime



Museo Etnográfico
de Grandas de Salime
"Pepe el Ferreiro"



Ayuntamiento
de LLANES



Casa Municipal de
Cultura de Llanes

PROGRAMA ASTURIAS

- Conciertos.
- Visitas guiadas.
- Conferencias.
- Talleres infantiles.
- Itinerarios culturales.
- Espectáculos teatrales.
- Intervenciones artísticas.
- Recreación histórica.
- Talleres de baile y oficios tradicionales.

Todas las actividades son gratuitas.

Entrada gratuita al Museo Etnográfico de Grandas de Salime "Pepe el Ferreiro".



PROGRAMA ASTURIAS

- Conciertos.
- Visitas guiadas.
- Conferencias.
- Talleres infantiles.
- Itinerarios culturales.
- Espectáculos teatrales.
- Intervencións artísticas.
- Recreación histórica.
- Talleres de baile y oficios tradicionales.

Todas as actividades son gratuítas.

Entrada gratuíta al Museo Etnográfico de Grandas de Salime "Pepe el Ferreiro".



Día Europeo del Camino de Santiago en Asturias

Con motivo de la celebración del Día Europeo del Camino de Santiago 2026 y de las Jornadas Europeas de Patrimonio, Asturias vuelve a sumarse a una iniciativa que reivindica el Camino como uno de los grandes símbolos culturales de Europa, un espacio de encuentro, intercambio y construcción de una identidad compartida entre pueblos y territorios. Promovida por la Federación Europea del Camino de Santiago, a iniciativa del Principado de Asturias, esta celebración se ha consolidado desde su creación en 2019 como un proyecto europeo de referencia para la difusión y valorización del patrimonio cultural vinculado a las rutas jacobeanas.

En esta edición, la conmemoración se centraliza en los concejos de Grandas de Salime y Llanes, dos enclaves emblemáticos de los Caminos de Santiago en Asturias que representan la diversidad y riqueza de las rutas jacobeanas asturianas: el Camino Primitivo y el Camino de la Costa. Durante toda una semana, ambos municipios se convertirán en escenario de una intensa programación cultural que acercará a residentes, visitantes y peregrinos al extraordinario legado histórico, artístico, etnográfico y social del Camino.

Del 14 al 20 de septiembre, el programa reúne exposiciones, conciertos, conferencias, visitas guiadas, espectáculos teatrales, recreaciones históricas, talleres infantiles, demostraciones de oficios tradicionales, itinerarios culturales, intervenciones artísticas y propuestas audiovisuales innovadoras. Una oferta plural y gratuita que permite descubrir el Camino

desde múltiples miradas, poniendo en diálogo patrimonio, creatividad contemporánea, tradición, investigación y participación ciudadana.

La programación destaca el papel del Camino de Santiago como una de las grandes vías históricas de comunicación e intercambio cultural de Europa. A lo largo de los siglos, el tránsito de peregrinos ha favorecido la circulación de ideas, conocimientos, expresiones artísticas y formas de vida que han contribuido a conformar una rica herencia cultural compartida. Las actividades propuestas invitan precisamente a redescubrir ese legado común y a reconocer también el papel de las comunidades que hoy mantienen vivo el Camino y lo proyectan hacia el futuro como motor cultural, social y territorial.

Esta celebración adquiere una relevancia especial en Asturias, origen del primer itinerario jacobeano. Desde 2015, los Caminos del Norte de España, entre ellos los itinerarios jacobeanos asturianos, forman parte de la lista del Patrimonio Mundial de la UNESCO, reconocimiento que acredita su excepcional valor universal y su contribución a la historia cultural europea.

A través de esta iniciativa, Asturias reafirma su compromiso con la conservación, divulgación y transmisión de un patrimonio que pertenece a toda Europa, invitando a la ciudadanía a participar en una semana de actividades concebida para celebrar la memoria, la diversidad cultural y los valores de encuentro, hospitalidad y convivencia que el Camino de Santiago representa desde hace más de mil años.

PROGRAMA ASTURIAS

GRANDAS DE SALIME



Principao
d'Asturias



PROGRAMA ASTURIAS

GRANDAS DE SALIME

Lunes 14 al domingo 20 de septiembre	—	<i>Paso y Permanencia.</i> Instalación escultórica de Rubén González Prieto
Lunes 14 de septiembre	18:00 a 20:00 h.	Exposiciones y charla divulgativa <i>El Camino de Santiago a través del vestuario</i>
Martes 15 de septiembre	11:30 a 14:00 h. 16:00 a 19:00 h.	Demostración de tornería
Martes 15 de septiembre	19:00 a 20:00 h.	<i>Leyendas del Camino.</i> Cuentacuentos teatralizado
Miércoles 16 de septiembre	12:00 a 14:30 h.	Taller de <i>fillos</i>
Miércoles 16 de septiembre	17:00 a 19:00 h.	Visita guiada al Museo Etnográfico de Grandas de Salime “Pepe el Ferreiro” a través de la tradición oral
Jueves 17 de septiembre	11:30 a 14:30 h.	Taller <i>Procesado artesanal de la lana xalda</i>
Jueves 17 de septiembre	16:00 a 19:00 h.	Demostraciones de procesado de lana y tejeduría tradicional
Jueves 17 de septiembre	17:00 a 18:00 h.	Videopodcast <i>Por buen camino. Innovar y emprender desde lo rural: el Camino Primitivo como dinamizador del territorio</i>
Jueves 17 de septiembre	19:00 a 20:00 h.	<i>Buen Camino Peregrinos.</i> Historias y leyendas del Camino de Santiago
Jueves 17 de septiembre	Primer pase: 21:15 h. Segundo pase: 22:00 h.	Videomapping sobre el Camino Primitivo
Viernes 18 de septiembre	17:00 a 18:00 h.	Taller de creación literaria e imaginación inspirado en <i>Breve inventariu de los seres escondíos</i> , de Miguel Rodríguez Monteavaro
Viernes 18 de septiembre	18:00 a 19:00 h.	Taller de baile asturiano por Nel Villanueva con la colaboración del Taller de baile Muyeres por Grau
Viernes 18 de septiembre	20:00 a 21:00 h.	Animación de pasabares con bandina y cantares de chigre por Grandas de Salime
Sábado 19 de septiembre	11:30 a 14:30 h. 16:00 a 19:00 h.	Demostración en vivo de elaboración de cestería de castaño
Sábado 19 de septiembre	13:00 a 14:00 h.	Pasabares de Caldo & Os Rabizos con la música tradicional del Eo-Navia
Sábado 19 de septiembre	18:30 a 19:30 h.	Pasacalles mitológico
Domingo 20 de septiembre	12:00 a 13:30 h.	Ruta urbana por Grandas de Salime con David Alonso Medina, geógrafo y experto en urbanismo
Domingo 20 de septiembre	13:00 a 14:00 h.	Concierto de Otramiente, grupo de pandereteras de Cangas del Narcea

Paso y Permanencia.

14 al 20 de
septiembre

Instalación escultórica de Rubén González Prieto.

Varias localizaciones del
Camino Primitivo a su paso
por Grandas de Salime.

→ *Paso y Permanencia* nace de la voluntad de poner en el centro a las personas que dan vida al Camino: quienes llegan y quienes habitan el territorio. El título alude al paso como esencia histórica del Camino de Santiago, entendido no solo como tránsito, sino como experiencia de transformación mutua. A lo largo de los siglos, el Camino ha sido un espacio privilegiado de circulación de personas, mentalidades y culturas en el que *el contacto con lo diferente* permitió conocer otras formas de vivir, pensar y relacionarse con el mundo.

Quienes recorren el Camino pasan, pero dejan y reciben experiencias y por lo tanto conocimiento: cada tránsito incorpora algo nuevo al territorio y cada territorio deja algo en quienes lo atraviesan. El paso se convierte así en permanencia, y el encuentro, en una forma de construir una identidad compartida que desborda las fronteras locales y hunde sus raíces en una antigua conciencia de pertenencia a un espacio cultural común.

El autor, Rubén González Prieto, artista afincado en Grandas de Salime desde hace diez años, representa ese intercambio a través de figuras que recrean escenas cotidianas, invitando a mirar el Camino no solo como un itinerario, sino como un espacio donde quienes llegan y quienes habitan el territorio participan de un mismo proceso.

→ Todos los públicos.

Exposiciones y charla divulgativa *El Camino de Santiago a través del vestuario.*

Lunes 15 de
septiembre
18:00 a 20:00 h.

Maite Capín, diseñadora de vestuario y directora de casting.

Casa Municipal
de Cultura de Grandas
de Salime.

La historia también puede tocarse, observarse e imaginarse. En esta actividad el Camino de Santiago se convierte en un viaje por la historia, la artesanía, el vestuario y el cine.

Dos exposiciones de vestuario histórico sirven como herramienta visual para acercar la historia del Camino de Santiago de una manera diferente, amena y accesible, permitiendo su descubrimiento a través de las prendas, los tejidos, los colores y los personajes que formaron parte de ella: peregrinos, nobles, campesinos, monjes...

En la charla se explicará cómo, antiguamente, se confeccionaba y se daba color a la ropa. Se hablará de los tejidos disponibles, de los materiales naturales y de los tintes utilizados en aquella época. De esta forma, una prenda permitirá hablar no solamente de moda o indumentaria, sino también de artesanía, naturaleza, economía y sociedad.

La actividad tendrá además una conexión directa con el mundo del cine y el trabajo de vestuario. A través de su experiencia profesional, Maite Capín, que ha colaborado en la exitosa serie *Juego de tronos* y ha sido candidata en múltiples ocasiones a los Premios Goya de la Academia de Cine en la categoría de Mejor Diseño de Vestuario, explicará cómo se trabaja cuando una producción audiovisual necesita recrear una determinada época histórica.

→ Entrada libre hasta completar aforo.

→ Todos los públicos.



Demostración de tornería.

Martes 15 de
septiembre

11:30 a 14:00 h.
16:00 a 19:00 h.



Museo Etnográfico
de Grandas de Salime
“Pepe el Ferreiro”



Arturo Iglesias, el “torneiro” del Museo Etnográfico de Grandas de Salime “Pepe el Ferreiro”, mostrará al público el funcionamiento del torno de media vuelta, cuyo manejo dio lugar a la creación de un oficio con entidad propia que, ya extinguido, fue recuperado en el Museo. En él se fabricaban las piezas de la vajilla de la casa campesina, que era casi en su totalidad de madera. Durante la demostración en directo conoceremos cuáles eran estas piezas y el uso que se les daba.



→ Todos los públicos. Menores de 12 años acompañados.

Leyendas del Camino.

Martes 15 de
septiembre
19:00 a 20:00 h.

Cuentacuentos teatralizado por
Guayominí Producciones.

Casa Municipal
de Cultura de Grandas
de Salime.

A través de los ojos de una peregrina venida de tiempos muy antiguos, se descubrirán algunas historias, mitos, acertijos, poemas y leyendas que ya sucedieron en pasados muy lejanos, o que ocurrirán muy pronto a otros caminantes venideros.

Caballeros, princesas, pastores, ladrones y bandidos, fantasmas, diablos, fuentes, bosques o iglesias son los protagonistas de estas misteriosas historias, para todos los públicos.

Sobre el escenario: Ana Morán. Vestuario: Azucena Rico.

→ Entrada libre hasta completar aforo.

→ Todos los públicos.



Taller de *fillo*los.

Miércoles 16 de
septiembre
12:00 a 14:30 h.



Museo Etnográfico
de Grandas de Salime
“Pepe el Ferreiro”

Elaboración de *fillo*los, uno de los platos tradicionales de mayor raigambre en el territorio.

Los visitantes podrán conocer la receta de este plato y su forma de preparación, asistiendo a su elaboración en vivo en la cocina económica del Museo. Os invitamos a probar el resultado.

A cargo de Elena López.



→ Todos los públicos.

→ Menores de 12 años acompañados.

Visita guiada al Museo Etnográfico de Grandas de Salime “Pepe el Ferreiro” a través de la tradición oral.

Miércoles 16 de
septiembre
17:00 a 19:00 h.



Museo Etnográfico
de Grandas de Salime
“Pepe el Ferreiro”

Ambás y Ramsés. Investigadores y divulgadores de la cultura tradicional asturiana.

➔ Xosé Antón Fernández “Ambás” y Ramsés Ilesies serán los anfitriones de un recorrido por el Museo en el que el hilo conductor será el patrimonio oral recopilado por ellos en el Archivu de Tradición Oral d’Ambás (ATOAM).

Al compás de canciones, refranes, cuentos o conjuros iremos conociendo el modo de vida de las comunidades campesinas, recorriendo las salas y piezas de las colecciones del Museo.



- Todos los públicos.
- Aforo máximo: 14 personas.
- Se requiere inscripción previa en: <https://entradas.turismoasturias.es/es/museo-etnografico-grandas-de-salime/visita-guiada-al-museo-a-traves-de-la-tradicion-oral/>
- Plazo máximo de inscripción: lunes 14 de septiembre a las 15:00h.

Taller *Procesado artesanal de la lana xalda.*

Jueves 17 de
septiembre
11:30 a 14:30 h.

Paz Mesa. Artesana textil especializada en lana, fibras naturales, tejeduría tradicional y tintes naturales.

Museo Etnográfico
de Grandas de Salime
“Pepe el Ferreiro”

Con lana de oveja xalda procedente del propio rebaño de Paz Mesa, los y las participantes se adentran en el procesado artesanal de la lana a través de un taller práctico en que se explicará y realizará cada fase del proceso: selección y preparación de la lana; escarmenado y limpieza manual de la fibra; cardado manual; preparación de la lana para el hilado y transformación y aprovechamiento de la fibra.

- Público: Mayores de 14 años.
- Aforo máximo: 10 personas.
- Se requiere inscripción previa en: <https://entradas.turismoasturias.es/es/museo-etnografico-grandas-de-salime/taller-practico-procesado-artesanal-de-la-lana-xalda/>
- Plazo máximo de inscripción: martes 15 de septiembre a las 15:00h.



Demostraciones de procesado de lana y tejeduría tradicional.

Jueves 17 de
septiembre
16:00 a 19:00 h.

Paz Mesa. Artesana textil especializada en lana, fibras naturales, tejeduría tradicional y tintes naturales.

Museo Etnográfico
de Grandas de Salime
“Pepe el Ferreiro”

→ Durante la demostración se trabajará con herramientas y elementos tradicionales del proceso textil, la rueca, las cardas y el telar, mostrando de manera práctica diferentes fases de transformación de las fibras textiles y explicando su relación con el hilado y el tejido.

La actividad permitirá a los visitantes conocer no solo el funcionamiento de estas herramientas y las técnicas empleadas, sino también el contexto histórico y cultural de la producción textil tradicional, los usos de la lana y la importancia que estos conocimientos tuvieron en la vida cotidiana y en la economía del medio rural asturiano.

→ Todos los públicos.



Vídeopodcast *Por buen camino. Innovar y emprender desde lo rural: el Camino Primitivo como dinamizador del territorio.*

Jueves 17 de
septiembre
17:00 a 18:00 h.



Museo Etnográfico
de Grandas de Salime
“Pepe el Ferreiro”



Vídeopodcast en directo desde el Museo Etnográfico de Grandas de Salime “Pepe el Ferreiro” para conversar sobre innovación, emprendimiento y el papel del Camino Primitivo como motor cultural, social y económico del territorio rural.

Participan:

- Susana Hevia, directora del Museo Etnográfico de Grandas de Salime “Pepe el Ferreiro”
- Ana García, guía oficial de turismo en el concejo de Grandas de Salime.
- Rosa Monjardín, presidenta de la Asociación Cultural El Carpio.

Presentado por Marta Pérez y David Pérez. Melodijopérez, agencia de comunicación rural.

Síguelo en www.youtube.com/@melodijoperez



→ Todos los públicos.

Buen Camino Peregrinos. Historias y leyendas del Camino de Santiago.

Jueves 17 de
septiembre
19:00 a 20:00 h.

Espectáculo de cuentacuentos
a cargo de **Elisabet Martín Teatro.**

Casa Municipal
de Cultura de Grandas
de Salime.

→ Cuenta con divertidos cuentos y sorprendentes leyendas... La leyenda de la Fuente Reniega, la leyenda del Gallo y la Gallina, el cuento de Buen Camino Celestino... acercarán a pequeños y grandes al rico y fascinante universo cultural del Camino de Santiago.

Una forma amena y divertida de despertar, en el público de todas las edades, el interés por conocer la cultura alrededor del Camino.

→ Entrada libre hasta completar aforo.

→ Todos los públicos.



Videomapping sobre el Camino Primitivo.

Jueves 17 de
septiembre

Primer pase: **21:15 h.**
Segundo pase: **22:00 h.**



Colegiata
El Salvador.

Rob Loren (Av. Studio Audiovisual)

El espectáculo de videomapping sobre la Colegiata El Salvador rinde homenaje al Camino Primitivo en la frontera asturiana.

A través de un diálogo visual entre arquitectura románica y vanguardia digital, la intervención proyecta la memoria inmaterial de los peregrinos, los símbolos jacobeos y la espiritualidad del territorio, transformando la piedra del templo en una experiencia inmersiva de luz, historia y paisaje sonoro.

Rob Loren (Av. Studio Audiovisual) es artista y realizador audiovisual, pionero de la videoinstalación y el videomapping de gran formato en Asturias. Su gran experiencia y trayectoria, le ha llevado a proyectar sobre los principales monumentos e hitos del patrimonio histórico, industrial y de la UNESCO del Principado.

Su trabajo destaca por el rigor técnico, la integración sonora y la relectura del espacio público como lienzo vivo de la memoria inmaterial.

→ Todos los públicos.



Taller de creación literaria e imaginación inspirado en *Breve inventariu de los seres escondíos*, de Miguel Rodríguez Monteavaro.

Viernes 18 de
septiembre
17:00 a 18:00 h.



Museo Etnográfico
de Grandas de Salime
“Pepe el Ferreiro”



Un viaje creativo entre ciencia y fantasía para inventar y dar vida a criaturas invisibles orientado a niños y niñas de Primaria.

Aunque el libro es original en asturiano, el taller se desarrollará en eonaviego.

La actividad se divide en dos partes: en la primera se va a presentar el libro y en la segunda habrá un turno de preguntas y un pequeño taller literario sobre los seres escondidos, haciendo siempre alusión a la imaginación, los viajes, la universalidad, la glocalidad y la ecoliteratura.



Miguel Rodríguez Monteavaro tiene experiencia de más de 10 años en este tipo de actividades con alumnos de Primaria y de Secundaria y lleva 20 años viajando por el mundo con la cultura asturiana a cuestas, aprendiendo y enseñando lo que se hace fuera y dentro de nuestras fronteras.

- Niños y niñas entre 6 y 12 años.
- Aforo máximo: 30 participantes.
- Se requiere inscripción previa en: <https://entradas.turismoasturias.es/es/museo-etnografico-grandas-de-salime/taller-de-creacion-literaria-breve-inventariu-de-los-seres-escondios/>
- Plazo máximo de inscripción: miércoles 16 de septiembre a las 15:00h.

Taller de baile asturiano por Nel Villanueva con la colaboración del Taller de baile Mujeres por Grau.

Viernes 18 de
septiembre
18:00 a 19:00 h.



Museo Etnográfico
de Grandas de Salime
“Pepe el Ferreiro”



El taller consistirá en la explicación y puesta en práctica de diferentes bailes asturianos empezando por bailes fáciles, subiendo de nivel poco a poco, para que en la actividad pueda participar cualquier persona.

Se enseñarán pasos básicos como el “picao” o el “aquí pallá”, con los que se montarán varios bailes, tanto en corro como en “filera”, para finalizar con una gran danza, como es tradición en Asturias.

Nel Villanueva es un profesional con amplia trayectoria en la divulgación de la música y el baile tradicional asturianos; cuenta con experiencia en la impartición de clases y talleres, como director del taller de baile y pandereta de la Asociación Cultural Mujeres por Grau.



→ Todos los públicos.

Animación de pasabares con bandina y cantares de chigre por Grandas de Salime.

Viernes 18 de
septiembre
20:00 a 21:00 h.



Grandas
de Salime.

Bandina Los Mandiles.



La bandina amenizará con sus sones y sus cantares populares los bares de Grandas de Salime, haciendo partícipe en todo momento a la gente que le acompañe en el pasabares.

También se llevarán a la práctica los bailes aprendidos en la actividad previa de baile asturiano.



GRANDAS DE SALIME

→ Todos los públicos.

Demostración en vivo de elaboración de cestería de castaño.

Sábado 19 de
septiembre

11:30 a 14:30 h
16:00 a 19:00 h

Sergio Federico Hache. Cestero especializado en la recuperación, documentación y transmisión de la cestería tradicional de madera de castaño y técnicas ancestrales del occidente de Asturias.



Museo Etnográfico
de Grandas de Salime
“Pepe el Ferreiro”

De la mano del artesano Sergio Federico Hache conoceremos los procesos de trabajo de la cestería tradicional, oficio muy demandado en las sociedades campesinas que requerían de estas elaboraciones para una gran variedad de usos en labores agrícolas y domésticas.



→ Todos los públicos.

Pasabares de Caldo & Os Rabizos con la música tradicional del Eo-Navia.

Sábado 19 de
septiembre
13:00 a 14:00 h.



Grandas
de Salime.



Caldo & Os Rabizos es una bandina tradicional del Eo-Navia con gaita, saxo, acordeón, bombo y redoblante que interpreta moliñeiras, jotás y agarrados recogidos de músicos y archivos locales.

Su música, viva y espontánea, anima fiestas, ferias y bodas del siglo XXI.

En 2019 publicaron el libro-disco *A música tradicional del Eo-Navia*.



GRANDAS DE SALIME

→ Todos los públicos.

Pasacalles mitológico.

Sábado 19 de
septiembre
18:30 a 19:30 h.



Parque Príncipe
de Asturias.

Espectáculo de **Cía. Vuelta y Media.**

Animación itinerante de cuatro seres mitológicos asturianos: trasgu, xana, busgosu y bruxa.

Una oportunidad para conocer y disfrutar de los diferentes seres mitológicos. El trasgu realizando trastadas y travesuras, el busgosu jugando con los elementos del bosque, la xana mostrando sus tesoros, la bruxa realizando pócimas, todo ello acompañado con una carro lleno de objetos y música...



→ Todos los públicos.

Ruta urbana por Grandas de Salime con David Alonso Medina, geógrafo y experto en urbanismo.

Domingo 20 de
septiembre
12:00 h.



Punto de encuentro:
Parque Príncipe
de Asturias.



En esta ruta urbana por Grandas de Salime examinaremos los edificios que han ido conformando la actual, sorprendente e inconfundible trama urbana.

Desde los inicios de un entorno rural milenario, a la dinamización producida por la influencia medieval del Camino Primitivo y, por supuesto, llegando al cambio rupturista provocado sobre el casco urbano, a mediados del siglo veinte, como consecuencia de las influencias arquitectónicas y sociales derivadas de la construcción, explotación y puesta en funcionamiento de la Central de Salime. Toda esa combinación da lugar a un paisaje urbano único y singular.



GRANDAS DE SALIME

- Todos los públicos.
- Duración: 90 minutos.

Concierto de Otramiente, grupo de pandereteras de Cangas del Narcea.

Domingo 20 de
septiembre
13:00 a 14:00 h.



Casa Municipal
de Cultura de Grandas
de Salime.



Su repertorio, interpretado con pandero cuadrado y pandereta, se centra en la música tradicional del suroccidente asturiano.

Proponen un concierto que devuelve al territorio la música que nació en él, mantenida viva por la transmisión comunitaria y por el papel fundamental de las mujeres pandereteras.

Tocan jotas, cantares de boda y ramos, muñeiras y, de manera especial, el *son d'arriba*, baile emblemático de su zona.

Otramiente destaca por la labor de recuperación, conservación y difusión del folclore y la tradición oral de su concejo natal.



→ Todos los públicos.

PROGRAMA ASTURIAS

LLANES



Principao
d'Asturias



PROGRAMA ASTURIAS LLANES

Lunes 14 de septiembre	17:00 a 18:00 h.	La Torre de los Cuentos: el Camino
Lunes 14 de septiembre	18:30 a 19:30 h.	Taller creativo <i>La concha del Camino en hamma beads</i>
Martes 15 de septiembre	17:00 a 18:00 h.	La Torre de los Cuentos: el Camino
Martes 15 de septiembre	18:30 a 19:30 h.	Taller creativo <i>Mochilas medievales</i>
Martes 15 de septiembre	18:30 a 19:30 h.	<i>Canteros del Sonido, peregrinos del tiempo.</i> Un recorrido por las iconografías musicales del Camino en Asturias
Miércoles 16 de septiembre	19:30 a 20:30 h.	<i>De boca en boca en el Camino</i>
Jueves 17 de septiembre	17:00 a 19:00 h.	Juegos de madera tradicionales de gran formato
Jueves 17 de septiembre	19:30 a 20:30 h.	<i>Pícaros en el Camino</i>
Viernes 18 de septiembre	17:00 a 18:30 h.	Ruta urbana por Llanes con David Alonso Medina, geógrafo y experto en urbanismo
Viernes 18 de septiembre	18:00 a 20:00 h.	Exposiciones y charla divulgativa <i>El Camino de Santiago a través del vestuario</i>
Viernes 18 de septiembre	19:30 a 20:30 h.	<i>Tía Miseria</i>
Sábado 19 de septiembre	13:00 a 14:00 h.	Pasabares de la bandina Los Indianos de la Maleta al Agua
Sábado 19 de septiembre	19:30 a 20:30 h.	<i>Los cuentos d'un pelegrín... que va de vuelta</i>
Sábado 19 de septiembre	Primer pase: 21:15 h. Segundo pase: 22:00 h.	Videomapping sobre el Camino de Santiago
Domingo 20 de septiembre	12:00 a 14:00 h.	Recreación histórica sobre el Camino de Santiago
Domingo 20 de septiembre	19:00 a 20:15 h.	<i>Músicas Peregrinas: un paso Santo y otro, no tanto</i>

La Torre de los Cuentos: el Camino.

Lunes 14 y martes
15 de septiembre
17:00 a 18:00 h.

Espectáculo de cuentos
teatralizados por **Alicia Pilarte.**

Torreón Medieval
de Llanes.

Cuatro historias sobre el caminar, las estrellas, la magia de los lugares sagrados, los encuentros y las tradiciones.

Espectáculo de cuentos y leyendas, adaptado y creado para acercar, a niños y niñas, al apasionante mundo del Camino de Santiago: la belleza de los paisajes, los momentos de silencio y contemplación, la oportunidad de conocer gente de diferentes culturas, la importancia del esfuerzo, la superación personal y la solidaridad.

La creadora Alicia Pilarte ofrece infinitos repertorios de cuentos y leyendas, a través de dramatización de personajes, teatro de objetos, narración y canciones. La selección de las historias, el estilo interpretativo, y un espacio tan singular, generan una experiencia mágica para pequeños y adultos.

→ Niñas y niños a partir de 4 años. Los menores deberán asistir necesariamente acompañados por una persona adulta (máximo un adulto por menor). Es necesario sacar entrada tanto para los menores como para los adultos que acompañan.

→ Reserva anticipada en casaculturalllanes.eventbrite.com

Taller creativo *La concha del Camino en hamma beads.*

Lunes 14 de
septiembre
18:30 a 19:30 h.

Impartido por
Blueshape (Sara Díaz Pinar).

Centro Cultural Infantil La Curuxa.
Biblioteca Municipal de Llanes
“Cardenal Inguanzo”.



Acabamos de empezar el curso y en este taller crearemos los llaveros perfectos para decorar el estuche y la mochila, todo gracias a las hamma beads: unas perlas que al calentarlas obtienen la forma que les hemos dado previamente. Con ellas, podremos recrear objetos medievales como una espada, un escudo... o la concha del peregrino, símbolo universal del Camino de Santiago.



LLANES

- Niños y niñas entre 6 y 12 años.
- 15 plazas disponibles.
- Reserva anticipada en casaculturalllanes.eventbrite.com

Taller creativo

Mochilas medievales.

Martes 15 de
septiembre
18:30 a 19:30 h.

Impartido por
Blueshape (Sara Díaz Pinar).

Centro Cultural Infantil La Curuxa.
Biblioteca Municipal de Llanes
“Cardenal Inguanzo”.



En esta actividad, realizaremos la estampación de una mochila con sellos de temática medieval, podrás elegir el color, las formas e incluso ponerle tu nombre o el escudo de tu apellido en ella.

Como recuerdo del taller, te llevarás tu mochila personalizada.



- Niños y niñas entre 6 y 12 años.
- 15 plazas disponibles.
- Reserva anticipada en casaculturallanes.eventbrite.com

Canteros del Sonido, peregrinos del tiempo. Un recorrido por las iconografías musicales del Camino en Asturias.

Martes 15 de
septiembre
18:30 a 19:30 h.

Charla divulgativa a cargo de
Fernando Oliva y Manuel Paz.

Casa Municipal
de Cultura de Llanes.

→ Arquitectura, escultura, cantería, policromía, geometría, música y violería se conjugaron durante siglos, en muchas ocasiones de la mano del Camino de Santiago, para alumbrar una maravillosa enciclopedia visual y sonora repleta de matices y audacias.

Canteros del Sonido, peregrinos del tiempo es una iniciativa cultural y musicológica de la Asociación “Amantigua” centrada en investigar, divulgar y recuperar la iconografía musical tallada en el patrimonio arquitectónico del Camino de Santiago a su paso por Asturias.

A partir de la observación de la iconografía musical románica asturiana, conservada esculpida en canecillos y capiteles de diversos templos de la región, maestros artesanos y lutiers han recreado un amplio repertorio de instrumentos musicales de diferentes familias instrumentales.

Esta iniciativa aúna historia, arqueología musical y organología para descifrar el paisaje sonoro de la Edad Media y del Renacimiento conservado en la piedra.

→ Entrada libre hasta completar aforo.

→ Todos los públicos.



De boca en boca en el Camino.

Miércoles 16 de
septiembre
19:30 a 20:30 h.

Cuentacuentos teatralizado
por la compañía teatral
La Sonrisa del Lagarto.

Casino de Llanes.

Sumérgete en leyendas, historias y magia a lo largo del Camino.

Los más peques descubrirán que el Camino de Santiago es un viaje mágico para caminar y compartir historias.

Con narración oral y leyendas, viviremos la aventura del pingüino Celestino, que sale feliz con cantimplora y sombrero, pero carga tantos “por si acaso” que no puede ni dar un paso. ¿Llegará a su destino?



→ Niñas y niños a partir de 3 años. Público familiar.

→ Reserva anticipada en casaculturalllanes.eventbrite.com

Juegos de madera tradicionales de gran formato.

Jueves 17 de
septiembre
17:00 a 19:00 h.



Xuega a lo grande.

Parque Municipal
Posada Herrera.

Disfruta en familia o con amigos del gomeru, el juego de la rana y de juegos de salón únicos y exclusivos que fomentan la creatividad y el ingenio.

Construye, apunta, golpea, lanza y atina. Saca a relucir tu coordinación y equilibrio. Demuestra tu destreza y puntería. Pondrás a prueba tu paciencia o verás cómo andas de estrategia, imaginación, reflejos y alegría.

Una experiencia dinámica llena de alegría, color y diversión asegurada con estos juegos artesanales gigantes y fabricados a mano en madera, que incitan a la participación de todas las edades.



Pícaros en el Camino.

Jueves 17 de
septiembre
19:30 a 20:30 h.

Espectáculo de Higiénico Papel Teatro.

Casino de Llanes.

➔ Dos personajes venidos de otra época harán una pausa en su Camino para dramatizar los momentos más relevantes de cada uno de los doce monarcas que tuvo el entonces recién nacido Reino de Asturias.

Entre anécdotas y las vivencias de los reyes asturianos, se darán a conocer los inicios del Camino de Santiago, su importancia en la cultura asturiana y otros hechos relevantes en la monarquía asturiana relacionados con el Camino.



LLANES

→ Todos los públicos.

→ Reserva anticipada en casaculturalllanes.eventbrite.com

Ruta urbana por Llanes con David Alonso Medina, geógrafo y experto en urbanismo.

Viernes 18 de
septiembre
17:00 h.



Punto de encuentro:
Plaza Ingeniero Garelli.



Llanes es posiblemente una de las villas más conocidas y más visitadas de nuestro territorio. Tiene además mucho patrimonio arquitectónico que mostrar, parte de él aun escasamente reconocido.

Su origen mariner y portuario, la llegada del capital indiano o las influencias rupturistas, modernas y singulares de los años 30 del pasado siglo han conformado una villa racional, ecléctica, moderna y tradicional por la que pasearemos para disfrutar de todo lo que tiene que mostrar su casco urbano.



LLANES

→ Todos los públicos.
→ Duración: 90 minutos.

Exposiciones y charla divulgativa *El Camino de Santiago a través del vestuario.*

Viernes 18 de
septiembre
18:00 a 20:00 h.

Maite Capín, diseñadora de
vestuario y directora de casting.

Casa Municipal
de Cultura de Llanes.

La historia también puede tocarse, observarse e imaginarse. En esta actividad el Camino de Santiago se convierte en un viaje por la historia, la artesanía, el vestuario y el cine.

Dos exposiciones de vestuario histórico sirven como herramienta visual para acercar la historia del Camino de Santiago de una manera diferente, amena y accesible, permitiendo su descubrimiento a través de las prendas, los tejidos, los colores y los personajes que formaron parte de ella: peregrinos, nobles, campesinos, monjes...

En la charla se explicará cómo, antiguamente, se confeccionaba y se daba color a la ropa. Se hablará de los tejidos disponibles, de los materiales naturales y de los tintes utilizados en aquella época. De esta forma, una prenda permitirá hablar no solamente de moda o indumentaria, sino también de artesanía, naturaleza, economía y sociedad.

La actividad tendrá además una conexión directa con el mundo del cine y el trabajo de vestuario. A través de su experiencia profesional, Maite Capín, que ha colaborado en la exitosa serie *Juego de tronos* y ha sido candidata en múltiples ocasiones a los Premios Goya de la Academia de Cine en la categoría de Mejor Diseño de Vestuario, explicará cómo se trabaja cuando una producción audiovisual necesita recrear una determinada época histórica.

→ Entrada libre hasta completar aforo.

→ Todos los públicos.



Tía Miseria.

Viernes 18 de
septiembre
19:30 a 20:30 h.

Coproducción de
Covenant Producciones
y **La Compañía del Alba.**

Casino de Llanes.



Tía Miseria nace de la tradición oral: una serie de escenificaciones de diversas historias nacidas de esta fuente de sabiduría popular, que, partiendo de un cuento de orígenes milenarios, es adaptado por Carlos Alba “Cellero” y dirigido por Miguel Cubero; en esta coproducción de Covenant Producciones y La Compañía del Alba se unen música, canciones, danza, adivinanzas, sabiduría popular, contenido social, instrumentos tradicionales y humor, de la mano de Héctor Braga, Carmen Gloria, Carla Loga y Carlos Alba.

Espectáculo ganador del IX Premiu Nel Amaro de Teatru Profesional en llingua asturiana.

→ Todos los públicos.

→ Reserva anticipada en casaculturalllanes.eventbrite.com

Pasabares de la bandina Los Indianos de la Maleta al Agua.

Sábado 19 de
septiembre
13:00 a 14:00 h.



Casco histórico
de Llanes.



Bandina de música tradicional formada por cinco intérpretes con raíces en la comarca oriental: Santi Galguera, Satur Vega, Manuel Fernández, Luis Casani y Marco Cuiñas.

En su repertorio tienen bailes tradicionales de la región, como jotas, muñeiras, rumbas y pasodobles, además de arreglos a las danzas cantadas de Santa Ana, de Llanes, y El Trillo, de Balmori.

Recorrerán bares por calles y plazas del centro de Llanes animando con sus cantares y sonos tradicionales.



LLANES

→ Todos los públicos.

Los cuentos d'un pelegrín... que va de vuelta.

Sábado 19 de
septiembre
19:30 a 20:30 h.

Espectáculo teatral de **LaBuelga**.

Casino de Llanes.



Cuentacuentos teatralizado que se centra en la figura del peregrino en todos los aspectos: las distintas motivaciones para iniciar el Camino, sus atributos distintivos, las dificultades y los alicientes del camino, el compañerismo, la hospitalidad, la alimentación...

Pero también se va a detener en las cuestiones históricas, legendarias y religiosas que dan sentido a la peregrinación: la figura del apóstol Santiago el Mayor y su estancia en Galicia, su martirio en Judea y el posterior viaje con su cuerpo hasta el Finis Terrae.

Se ofrece, por lo tanto, una visión global del Camino de Santiago medieval y una emocionante representación, siempre buscando la participación activa del público.

→ Todos los públicos.

→ Reserva anticipada en casaculturalllanes.eventbrite.com

Videomapping sobre el Camino de Santiago.

Sábado 19 de
septiembre

Primer pase: 21:15 h.

Segundo pase: 22:00 h.



Fachada del Palacio
de Gastañaga.
Plaza de Santa Ana.

Rob Loren (Av. Studio Audiovisual)

La fachada del Palacio de Gastañaga cobra vida en una relectura audiovisual de la historia medieval de Llanes en el Camino de la Costa. La proyección combina simbolismo jacobeo e iluminación monumental para poner en valor la arquitectura nobiliaria de los siglos XIV y XV. Una pieza inmersiva que conecta la memoria del peregrinaje costero con la dinamización cultural y el lenguaje contemporáneo.

Rob Loren (Av. Studio Audiovisual) es artista y realizador audiovisual, pionero de la videoinstalación y el videomapping de gran formato en Asturias. Su gran experiencia y trayectoria le ha llevado a proyectar sobre los principales monumentos e hitos del patrimonio histórico, industrial y de la UNESCO del Principado.

Su trabajo destaca por el rigor técnico, la integración sonora y la relectura del espacio público como lienzo vivo de la memoria inmaterial.

→ Todos los públicos.

Recreación histórica sobre el Camino de Santiago.

Domingo 20 de
septiembre
12:00 a 14:00 h.



Exterior de la Casa Municipal
de Cultura de Llanes.
Calle Posada Herrera, 13.



El Grupo de Recreación La Guardia ofrece charlas y talleres didácticos vinculados al origen del Camino de Santiago:

- Moda y procesos textiles en el Reino de Asturias.
- Medicina en la Alta Edad Media.
- Higiene, belleza y salud en la Edad Media.
- Vida militar en el Reino de Asturias.

Disfruta de la historia en vivo con un inmejorable ambiente que te hará retroceder en el tiempo y descubrir los usos y costumbres del reino astur, a través del vestuario histórico y los utensilios de uso cotidiano por las diferentes clases sociales de la época.



Músicas Peregrinas: un paso Santo y otro, no tanto.

Domingo 20 de
septiembre
19:00 a 20:15 h.

Concierto teatralizado por
El Arca de Mozart.

Casino de Llanes.

En el espectáculo se alternan músicas religiosas y profanas de todas las épocas: códices medievales, composiciones de autores barrocos, clásicos, contemporáneos y música popular asturiana y gallega.

Se presenta con seis músicos en escena: piano, violín, viola, violoncello, rabel, laúd, gaita y tambor. Las piezas del programa se interpretan alternando instrumentaciones según las necesidades de composición y estilo de cada obra. En paralelo, dos actores de la compañía Mar Rojo Teatro intervienen sobre un guion original ambientado en peregrinaciones históricas: caminos, razones, objetivos, sociedad...

La representación se acompaña de un programa de mano diseñado con el estilo del Juego de la Oca (guía originaria de los peregrinos medievales).

→ Todos los públicos.

→ Reserva anticipada en casaculturalllanes.eventbrite.com

Día Europeo del Camín de Santiago en Asturias

Pola mor da celebración del Día Europeo del Camín de Santiago 2026 y das Xornadas Europeas de Patrimonio, Asturias volve sumarse a úa iniciativa que reivindica el Camín como ún dos grandes símbolos culturales d'Europa, un espacio d'encontro, intercambio y construcción d'úa identidá compartida entre poblos y territorios. Promovida pola Federación Europea del Camín de Santiago, a iniciativa del Principao d'Asturias, esta celebración consolidóuse dende a súa creación nel 2019 como un proyecto europeo de referencia prá difusión y valorización del patrimonio cultural vinculao ás rutas xacobeas.

Nesta edición, a conmemoración centralízase nos conceyos de Grandas de Salime y Llanes, dous enclaves emblemáticos dos Camíos de Santiago en Asturias que representan a diversidá y riqueza das rutas xacobeas asturianas: el Camín Primitivo y el Camín da Costa. Al llargo de toda úa semana, entrambos conceyos van convertirse en escenario d'úa programación cultural intensa que vai achegar a residentes, visitantes y pelegríos al estraordinario legao histórico, artístico, etnográfico y social del Camín.

Del 14 al 20 de setembre, el programa reúne esposicióis, concertos, conferencias, visitas guiadas, espectáculos teatrales, recreacióis históricas, talleres infantiles, demostracióis d'oficios tradicionales, itinerarios culturales, intervencióis artísticas y propuestas audiovisuales innovadoras. Úa oferta plural y gratuíta que deixa descubrir el Camín dende múltiples miradas, poñendo en diálogo patrimonio, creatividá contemporánea, tradición, investigación y participación ciudadana.

A programación destaca el papel del Camín de Santiago como úa das grandes vías históricas de comunicación y intercambio cultural d'Europa. Al llargo dos séculos, el tránsito de pelegríos favorecéu a circulación d'ideas, conocimientos, espresióis artísticas y formas de vida que contribuíron a conformar úa rica herencia cultural compartida. As actividades propostas convidan precisamente a redescubrir ese legao común y a reconocer tamén el papel das comunidades qu'hoi mantéin vivo el Camín y proyéctanlo hacía el futuro como motor cultural, social y territorial.

Esta celebración ten úa relevancia especial en Asturias, orixe del primeiro itinerario xacobeo. Dende el 2015, os Camíos del Norte d'España, entre ellos os itinerarios xacobeos asturianos, forman parte da llista del Patrimonio Mundial da UNESCO, reconocemento qu'acredita a súa escepcional valía universal y a súa contribución á historia cultural europea.

Al través d'esta iniciativa, Asturias reafirma el sou compromiso cua conservación, divulgación y tresmisión d'un patrimonio que pertenece a toda Europa, convidando á ciudadanía a participar núa semana d'actividades concebida pra celebrar a memoria, a diversidá cultural y os valores d'encontro, hospitalidá y convivencia qu'el Camín de Santiago representa dende hai máis de mil anos.

PROGRAMA ASTURIAS

GRANDAS DE SALIME



Principao
d'Asturias



PROGRAMA ASTURIAS

GRANDAS DE SALIME

Llúis 14 al domingo 20 de setembre	—	<i>Paso y Permanencia.</i> Instalación escultórica de Rubén González Prieto
Llúis 14 de setembre	18:00 a 20:00 h.	Esposicióis y charla divulgativa <i>El Camino de Santiago a través del vestuario</i>
Martes 15 de setembre	11:30 a 14:00 h. 16:00 a 19:00 h.	Demostración de torneiría
Martes 15 de setembre	19:00 a 20:00 h.	<i>Leyendas del Camín.</i> Cuntacontos teatralizado
Mércoles 16 de setembre	12:00 a 14:30 h.	Taller de <i>fillolos</i>
Mércoles 16 de setembre	17:00 a 19:00 h.	Visita guiada al Museo Etnográfico de Grandas de Salime “Pepe el Ferreiro” al través da tradición oral
Xoves 17 de setembre	11:30 a 14:30 h.	Taller <i>Procesado artesanal de la lana xalda</i>
Xoves 17 de setembre	16:00 a 19:00 h.	Demostracióis de procesao de lla y texeduría tradicional
Xoves 17 de setembre	17:00 a 18:00 h.	Vídeopodcast <i>Por buen camino. Innovar y emprender desde lo rural: el Camino Primitivo como dinamizador del territorio</i>
Xoves 17 de setembre	19:00 a 20:00 h.	<i>Buen Camino Peregrinos.</i> Historias y llendas del Camín de Santiago
Xoves 17 de setembre	Primer pase: 21:15 h. Segundo pase: 22:00 h.	Videomapping sobre el Camín Primitivo
Venres 18 de setembre	17:00 a 18:00 h.	Taller de creación lliteraria y imaxinación inspirao en <i>Breve inventariu de los seres escondíos</i> , de Miguel Rodríguez Monteavaro
Venres 18 de setembre	18:00 a 19:00 h.	Taller de baile asturiano por Nel Villanueva cua colaboración del Taller de baile Muyeres por Grau
Venres 18 de setembre	20:00 a 21:00 h.	Animación de pasabares con bandina y cantares de chigre por Grandas de Salime
Sábado 19 de setembre	11:30 a 14:30 h. 16:00 a 19:00 h.	Demostración en vivo d’elaboración de cesteiría de castañeiro
Sábado 19 de setembre	13:00 a 14:00 h.	Pasabares de Caldo & Os Rabizos cua música tradicional del Eo-Navia
Sábado 19 de setembre	18:30 a 19:30 h.	Pasacayes mitolóxico
Domingo 20 de setembre	12:00 a 13:30 h.	Ruta urbana por Grandas de Salime con David Alonso Medina, xeógrafo y esperto en urbanismo
Domingo 20 de setembre	13:00 a 14:00 h.	Concerto d’Otramiente, grupo de pandereteiras de Cangas del Narcea

Paso y Permanencia.

14 al 20 de
setembre

Instalación escultórica de Rubén González Prieto.

Diversas localizacióis del
Camín Primitivo al sou paso
por Grandas de Salime.



Paso y Permanencia nace da voluntá de poñer nel centro ás personas que dan vida al Camín: quen chegan y quen habitan el territorio. El título alude al paso como esencia histórica del Camín de Santiago, entendido non solo como tránsito, senón como experiencia de tresformación mutua. Al llargo dos séculos, el Camín foi un espacio privilexao de circulación de personas, mentalidades y culturas nel qu'el contacto col diferente deixóu conocer outras formas de vivir, pensar y relacionarse col mundo.

Quen recorren el Camín pasan, pro deixan y reciben experiencias y por tanto conocimiento: cada tránsito incorpora algo novo al territorio y cada territorio deixa algo en quen lo atravesas. El paso convírtese así en permanencia, y el encontro, núa forma de construír úa identidá compartida que desborda as fronteiras locais y funde as súas reices núa antiga conciencia de pertenencia a un espacio cultural común.

El autor, Rubén González Prieto, artista afincao en Grandas de Salime dende hai dez anos, representa ese intercambio al través de figuras que recrean escenas de cadaldía, convidando a mirar el Camín non solo como un itinerario, senón como un espacio unde quen chegan y quen habitan el territorio participan d'un mesmo proceso.

→ Todos os públicos.

Esposición y charla divulgativa *El Camino de Santiago a través del vestuario.*

Llúis 15 de
setembre
18:00 a 20:00 h.

Maite Capín, diseñadora de vestuario y directora de casting.

Casa Municipal
de Cultura de Grandas
de Salime.

→ A historia tamén pode tocarse, observarse y imaxinarse. Nesta actividá el Camín de Santiago convértese nún viaxe pola historia, el artesanía, el vestuario y el cine.

Dúas esposicións de vestuario histórico valen como ferramenta visual pr'achegar a historia del Camín de Santiago d'un xeito diferente, ameno y accesible, permitindo el sou descubrimento al través das pezas, os texidos, os cores y os personaxes que formaron parte d'ella: pelegríos, nobres, llabradores, monxes...

Na charla vai explicarse como, naquel tempo, confeccionábase y dábase color á roupa. Ha a falarse dos texidos dispoñibles, dos materiais naturais y dos tintes usaos naquela época. D'esta forma, úa peza deixa falar non solo de moda ou indumentaria, senón tamén d'artesanía, natureza, economía y sociedade.

El actividá vai ter ademáis úa conexión directa col mundo del cine y el trabayo de vestuario. Al través da súa experiencia profesional, Maite Capín, que colaborou na exitosa serie "Juego de tronos" y foi candidata ben de veces a os Premios Goya del Academia de Cine na categoría de Meyor Diseño de Vestuario, vai explicar cómo se trabaya cono úa produción audiovisual precisa recrear úa determinada época histórica.

→ Entrada llibre hasta encher aforo.

→ Todos os públicos.



Demostración de torneiría.

Martes 15 de
setembre

11:30 a 14:00 h.
16:00 a 19:00 h.



Museo Etnográfico
de Grandas de Salime
“Pepe el Ferreiro”

→ Arturo Iglesias, el “torneiro” del Museo Etnográfico de Grandas de Salime “Pepe el Ferreiro”, ha a amosstrar al público el funcionamento del torno de media volta, qu’el sou manexo deu pé a a creación d’un oficio con entidá propia que, xa estinguido, foi recuperao nel Museo. Nél fabricábanse as pezas dos cacharros da casa llabradora, qu’era cuase na súa totalidá de madeira. Al llargo da demostración en directo hemos a conocer estas pezas y el uso que se yes daba.



GRANDAS DE SALIME

→ Todos os públicos. Menores de 12 anos acompañaos.

Leyendas del Camín.

Martes 15 de
setembre
19:00 a 20:00 h.

Cuntacontos teatralizado por
Guayominí Producciones.

Casa Municipal
de Cultura de Grandas
de Salime.

Al través dos ocos d'úa pelegría vida de tempos mui veyos, han a descubrirse dalgúas historias, mitos, enigmas, poemas y llendas que xa sucederon en tempos mui llonxes, ou qu'han a ocorrer ben axina a outros caminantes futuros.

Caballeiros, princesas, pegureiros, lladróis y bandidos, pantasmas, diabros, fontes, montes ou igresias son os protagonistas d'estas misteriosas historias, pra todos os públicos.

Sobre el escenario: Ana Morán. Vestuario: Azucena Rico.

→ Entrada llibre hasta encher aforo.

→ Todos os públicos.



Taller de *fillos*.

Mércoles 16 de
setembre
12:00 a 14:30 h.



Museo Etnográfico
de Grandas de Salime
“Pepe el Ferreiro”

Elaboración de “fillos”, ún dos pratos tradicionais máis enreizaos nel territorio.

Os visitantes han a poder conocer a receta d’este prato y a súa forma de preparación, asistindo á súa elaboración en vivo na cocía económica del Museo. Convidámosvos a probar el resultao.

Al cargo d’Elena López.



→ Todos os públicos.

→ Menores de 12 anos acompañaos.

Visita guiada al Museo Etnográfico de Grandas de Salime “Pepe el Ferreiro” al través da tradición oral.

Mércoles 16 de
setembre
17:00 a 19:00 h.



Ambás y Ramsés. Investigadores y divulgadores da cultura tradicional asturiana.

Museo Etnográfico
de Grandas de Salime
“Pepe el Ferreiro”

➔ Xosé Antón Fernández “Ambás” y Ramsés Ilesies van ser os anfitrións d’un recorrido pol Museo nel qu’el filo conductor ha a ser el patrimonio oral recompilao por ellos nel Archivu de Tradición Oral d’Ambás (ATOAM).

Al compás de cántigas, refráis, contos ou esconxuros hemos a ir conociendo el xeito de vida das comunidades llabradoras, recorrendo as salas y pezas das coleccións del Museo.



- Todos os públicos.
- Aforo máximo: 14 personas.
- Precísase inscrición previa en: <https://entradas.turismoasturias.es/es/museo-etnografico-grandas-de-salime/visita-guiada-al-museo-a-traves-de-la-tradicion-oral/>
- Prazo máximo d’inscrición: lúis 14 de setembro ás 15:00 h.

Taller *Procesado artesanal de la lana xalda.*

Xoves 17 de
setembre
11:30 a 14:30 h.

Paz Mesa. Artesana téstil especializada en lla, fibras naturales, texeduría tradicional y tintes naturales.

Museo Etnográfico
de Grandas de Salime
“Pepe el Ferreiro”

➔ Con lla d’oveya xalda procedente del propio rabaño de Paz Mesa, os y as participantes entran nel procesao artesanal da lla al través d’un taller práctico nel que vai explicarse y realizarse cada fase del proceso: selección y preparación da lla; escarmenao y llimpeza manual da fibra: cardao manual; preparación da lla pral filao y tresformación y aprovetamento da fibra. Xoves 17 de setembro.

- Público: Mayores de 14 anos.
- Aforo máximo: 10 personas.
- Precísase inscrición previa en: <https://entradas.turismoasturias.es/es/museo-etnografico-grandas-de-salime/taller-practico-procesado-artesanal-de-la-lana-xalda/>
- Prazo máximo d’inscrición: martes 15 de setembro ás 15:00 h.



Demostración de proceso de lana y texturía tradicional.

Xoves 17 de
setembre
16:00 a 19:00 h.

Paz Mesa. Artesana téxtil especializada
en lana, fibras naturais, texturía tradicional
y tintes naturais.

Museo Etnográfico
de Grandas de Salime
“Pepe el Ferreiro”

Al longo da demostración ha a trabayarse con ferramentas y elementos tradicionais del proceso téxtil, a roca, as cardas y el telar, amostrando de xeito práctico diferentes fases de transformación das fibras téxtiles y explicando a súa relación col filao y el texido.

El actividá ha a permitir a os visitantes conocer non solo el funcionamento d'estas ferramentas y as técnicas empregadas, senón tamén el contexto histórico y cultural da produción téxtil tradicional, os usos da lana y el importancia qu'estos coñecementos tiveron na vida de cadaldía y na economía del medio rural asturiano.

→ Todos os públicos.



Vídeopodcast *Por buen camino. Innovar y emprender desde lo rural: el Camino Primitivo como dinamizador del territorio.*

Xoves 17 de
setembre
17:00 a 18:00 h.



Museo Etnográfico
de Grandas de Salime
“Pepe el Ferreiro”



Vídeopodcast en directo dende el Museo Etnográfico de Grandas de Salime “Pepe el Ferreiro” pra conversar sobre innovación, emprendemento y el papel del Camín Primitivo como motor cultural, social y económico del territorio rural.

Participan:

- Susana Hevia, directora del Museo Etnográfico de Grandas de Salime “Pepe el Ferreiro”.
- Ana García, guía oficial de turismo nel conceyo de Grandas de Salime.
- Rosa Monjardín, presidenta del Asociación Cultural El Carpio.

Presentan Marta Pérez y David Pérez. Melodijopérez, axencia de comunicación rural.

Síguelo en www.youtube.com/@melodijoperez



→ Todos os públicos.

Buen Camino Peregrinos. Historias y llendas del Camín de Santiago

Xoves 17 de
setembre
19:00 a 20:00 h.

Espectáculo de cuentacuentos
a cargo de **Elisabet Martín Teatro.**

Casa Municipal
de Cultura de Grandas
de Salime.

→ Cunta con contos divertidos y llendas sorprendentes ... A llenda da A Fonte Reniega, a llenda del Gallo y a Pita, el conto de Bon Camino Celestino... van achegar a pequenos y grandes al rico y fascinante universo cultural del Camín de Santiago.

Úa forma amena y divertida d'espertar, nel público de todas as edades, el interés por conocer a cultura al redor del Camín.

→ Entrada llibre hasta encher aforo.

→ Todos os públicos.



Videomapping sobre el Camín Primitivo.

Xoves 17 de
setembre

Primer pase: **21:15 h.**
Segundo pase: **22:00 h.**



Colexata
El Salvador.

Rob Loren (Av. Studio Audiovisual)

El espectáculo de videomapping sobre a Colexata El Salvador rende homenaxe al Camín Primitivo na fronteira asturiana.

Al través d'un diálogo visual entre arquitectura románica y vanguardia dixital, a intervención proyecta a memoria inmaterial dos pelegríns, os símbolos xacobeos y a espiritualidá del territorio, tresformando a pedra del templo núa experiencia inmersiva de lluz, historia y paisaxe sonoro.

Rob Loren (Av. Studio Audiovisual) é artista y realizador audiovisual, pioneiro da videoinstalación y el videomapping de gran formato en Asturias. A súa gran experiencia y trayectoria llevóuy a proyectar sobre os principales monumentos y fitos del patrimonio histórico, industrial y da UNESCO del Principao.

El sou trabayo destaca pol rigor técnico, a integración sonora y a relectura del espacio público como llenzo vivo da memoria inmaterial.

→ Todos os públicos.



Taller de creación literaria y imaxinación inspirao en *Breve inventariu de los seres escondíos*, de Miguel Rodríguez Monteavaro.

Venres 18 de
setembre
17:00 a 18:00 h.



Museo Etnográfico
de Grandas de Salime
“Pepe el Ferreiro”



Ún viaxe creativo entre ciencia y fantasía pra inventar y dar vida a criaturas invisibles orientao a nenos y nenas de Primaria.

Anque el llibro é orixinal en asturiano, el taller ha a desenvolverse en eonaviego.

El actividá divídese en dúas partes: na primeira vai presentarse el llibro y na segunda ha a haber un turno de preguntas y un pequeno taller literario sobre os seres escondidos, fendo sempre alusión á imaxinación, a os viaxes, á universalidá, á glocalidá y á ecolliteratura.

Miguel Rodríguez Monteavaro ten experiencia de máis de 10 anos neste tipo d'actividades con alumnao de Primaria y de Secundaria y lleva 20 anos viaxando pol mundo cua cultura asturiana ás costas, aprendendo y enseñando el que se fai fóra y dentro das nosas fronteiras.

- Nenos y nenas entre 6 y 12 anos.
- Aforo máximo: 30 participantes.
- Precísase inscrición previa en: <https://entradas.turismoasturias.es/es/museo-etnografico-grandas-de-salime/taller-de-creacion-literaria-breve-inventariu-de-los-seres-escondios/>
- Prazo máximo d'inscrición: mércoles 16 de setembro ás 15:00 h.



Taller de baile asturiano por Nel Villanueva cua colaboración del Taller de baile Mujeres por Grau.

Venres 18 de
setembre
18:00 a 19:00 h.



Museo Etnográfico
de Grandas de Salime
“Pepe el Ferreiro”



El taller ha a consistir na esplicación y posta en práctica de diferentes bailes asturianos empezando por bailes fáciles, subindo de nivel a pouco y a pouco, pra que nel actividá poda participar cualquiera persona.

Han a enseñarse pasos básicos como el “picao” ou el “aquí pallá”, cos qu’han a montarse dalgús bailes, tanto en corro como en filera, pra finalizar con úa gran danza, como é tradición en Asturias.

Nel Villanueva é un profesional con trayectoria amplia na divulgación da música y el baile tradicional asturianos; cunta con esperiencia na impartición de clases y talleres, como director del taller de baile y pandereta del Asociación Cultural Mujeres por Grau.



→ Todos os públicos.

Animación de pasabares con bandina y cantares de chigre por Grandas de Salime.

Venres 18 de
setembre
20:00 a 21:00 h.



Grandas
de Salime.

Bandina Los Mandiles.



A bandina ha a amenizar cos sous sonos y cos sous cantares populares os chigres de Grandas de Salime, fendo partícipe en todo momento á xente que ye acompañe nel pasabares.

Tamén han a llevarse á práctica os bailes aprendidos nel actividá previa de baile asturiano.



GRANDAS DE SALIME

→ Todos os públicos.

Demostración en vivo d'elaboración de cesteiría de castañoiro.

Sábado 19 de
setembre

11:30 a 14:30 h
16:00 a 19:00 h

Sergio Federico Hache. Cestero especializado en la recuperación, documentación y transmisión de la cestería tradicional de madera de castaño y técnicas ancestrales del occidente de Asturias.



Museo Etnográfico
de Grandas de Salime
“Pepe el Ferreiro”

Da mao del artesano Sergio Federico Hache hemos a conocer os procesos de trabayo da cesteiría tradicional, oficio mui demandao nas sociedades llabradoras que requerían d'estas elaboracióis pra úa gran variedá d'usos en llabores agrícolas y domésticas.



→ Todos os públicos.

Pasabares de Caldo & Os Rabizos cua música tradicional del Eo-Navia.

Sábado 19 de
setembre
13:00 a 14:00 h.



Grandas
de Salime.



Caldo & Os Rabizos é úa bandía tradicional del Eo-Navia con gaita, saxo, acordeón, bombo y redoblante qu'interpreta moliñeiras, xotas y agarraos recoyidos de músicos y arquivos locais.

A súa música, viva y espontánea, anima festas, ferias y bodas del século XXI.

Nel 2019 publicaron el llibro-disco *A música tradicional del Eo-Navia*.



GRANDAS DE SALIME

→ Todos os públicos.

Pasacayes mitolóxico.

Sábado 19 de
setembre
18:30 a 19:30 h.



Parque Príncipe
d'Asturias.

Espectáculo de **Cía. Vuelta y Media.**

Animación itinerante de cuatro seres mitolóxicos asturianos: trasgo, xana, busgoso y bruxa.

Úa oportunidade pra conocer y gozar dos diferentes seres mitolóxicos. El trasgo fendo trashedas, el busgoso xugando cos elementos del monte, a xana amostrando os sous tesouros, a bruxa realizando pótimas, todo ello acompañao con úa carro chen d'obxetos y música...



GRANDAS DE SALIME

→ Todos os públicos.

Ruta urbana por Grandas de Salime con David Alonso Medina, xeógrafo y experto en urbanismo.

Domingo 20 de
setembre
12:00 h.



Punto d'encontro:
Parque Príncipe
d'Asturias.



Nesta ruta urbana por Grandas de Salime hemos a examinar os edificios que foron conformando a trama urbana actual, sorprendente y inconfundible.

Dende os empezos d'úa contornada rural milenaria, á dinamización producida pola influencia medieval del Camín Primitivo y, por suposto, chegando al cambeo rupturista provocao sobre el centro urbano, a mediaos del século veinte, como consecuencia das influencias arquitectónicas y sociales derivadas da construción, explotación y posta en funcionamento da Central de Salime. Toda esa combinación dá pé a un paisaxe urbano único y singular.



GRANDAS DE SALIME

- Todos os públicos.
- Duración: 90 minutos.

Concerto d'Otramiento, grupo de pandereiteiras de Cangas del Narcea.

Domingo 20 de
setembre
13:00 a 14:00 h.



Casa Municipal
de Cultura de Grandas
de Salime.



El sou reportorio, interpretao con pandeiro cuadrao y pandereta, céntrese na música tradicional del suroccidente asturiano.

Propóin un concerto que volve al territorio a música que nacéu nél, mantida viva pola tresmisión comunitaria y pol papel fundamental das mueres pandereiteiras.

Tocan xotas, cantares de boda y ramos, muñeiras y, de xeito especial, el son d'arriba, baile emblemático da súa zona.

Otramiento destaca pol llabor de recuperación, conservación y difusión del folclore y a tradición oral del sou conceyo natal.



→ Todos os públicos.

PROGRAMA ASTURIAS

LLANES



Principao
d'Asturias



PROGRAMA ASTURIAS LLANES

Llúis 14 de setembre	17:00 a 18:00 h.	La Torre de los Cuentos: el Camín
Llúis 14 de setembre	18:30 a 19:30 h.	Taller creativo <i>La concha del Camino en hamma beads</i>
Martes 15 de setembre	17:00 a 18:00 h.	La Torre de los Cuentos: el Camín
Martes 15 de setembre	18:30 a 19:30 h.	Taller creativo <i>Mochilas medievales</i>
Martes 15 de setembre	18:30 a 19:30 h.	<i>Canteros del Sonido, peregrinos del tiempo. Un recorrido polas iconografías musicales del Camín en Asturias</i>
Mércoles 16 de setembre	19:30 a 20:30 h.	<i>De boca en boca nel Camín</i>
Xoves 17 de setembre	17:00 a 19:00 h.	Xogos de madera tradicionales de gran formato
Xoves 17 de setembre	19:30 a 20:30 h.	<i>Pícaros nel Camín</i>
Venres 18 de setembre	17:00 a 18:30 h.	Ruta urbana por Llanes con David Alonso Medina, xeógrafo y esperto en urbanismo
Venres 18 de setembre	18:00 a 20:00 h.	Esposicióis y charla divulgativa <i>El Camino de Santiago a través del vestuario</i>
Venres 18 de setembre	19:30 a 20:30 h.	<i>Tía Miseria</i>
Sábado 19 de setembre	13:00 a 14:00 h.	Pasabares da bandina Los Indianos de la Maleta al Agua
Sábado 19 de setembre	19:30 a 20:30 h.	<i>Los cuentos d'un pelegrín... que va de vuelta</i>
Sábado 19 de setembre	Primer pase: 21:15 h. Segundo pase: 22:00 h.	Videomapping sobre el Camín de Santiago
Domingo 20 de setembre	12:00 a 14:00 h.	Recreación histórica sobre el Camín de Santiago
Domingo 20 de setembre	19:00 a 20:15 h.	<i>Músicas Peregrinas: un paso Santo y otro, no tanto</i>

La Torre de los Cuentos: el Camín.

Llúis 14 y martes
15 de setembre
17:00 a 18:00 h.

Espectáculo de contos
teatralizaos por **Alicia Pilarte.**

Torreón Medieval
de Llanes.

Cuatro historias sobre el caminar, as estrelas, a maxa dos lugares sagraos, os encontros y as tradicións.

Espectáculo de contos y llendas, axeitao y creao pr'achegar, a nenos y nenas, al apasionante mundo del Camín de Santiago: a guapura dos paisaxes, os momentos de silencio y contemplación, a oportunidade de conocer xente de diferentes culturas, a importancia del esforzo, a superación personal y a solidariedá.

A creadora Alicia Pilarte ofrece infinitos reportorios de contos y llendas, al través de dramatización de personaxes, teatro d'obxetos, narración y cántigas. A selección das historias, el estilo interpretativo y un espacio tan singular xeneran úa experiencia máxica pra pequenos y adultos.

→ Nenas y nenos a partir de 4 anos. Os menores han a ter qu'asistir necesariamente acompañaos por úa persona adulta (máximo un adulto por menor). É necesario sacar entrada tanto pra os menores como pra os adultos qu'acompañan.

→ Reserva anticipada en casaculturalllanes.eventbrite.com

Taller creativo *La concha del Camino en hamma beads.*

Llúis 14 de
setembre
18:30 a 19:30 h.

Impartido por
Blueshape (Sara Díaz Pinar).

Centro Cultural Infantil La Curuxa.
Biblioteca Municipal de Llanes
“Cardenal Inguanzo”.

→ Acabamos d’empezar el curso y neste taller vamos crear os llaveros perfectos pra decorar el estuche y a mochila, todo gracias ás hamma beads: úas perlas que al calentallas coyen a forma que yes demos previamente. Con ellas, hemos a poder recrear obxetos medievales como úa espada, un escudo... ou a cáscara del pelegrín, símbolo universal del Camín de Santiago.



- Nenos y nenas entre 6 y 12 anos.
- 15 plazas disponibles.
- Reserva anticipada en casaculturalllanes.eventbrite.com

Taller creativo

Mochilas medievales.

Martes 15 de
setembre
18:30 a 19:30 h.

Impartido por
Blueshape (Sara Díaz Pinar).

Centro Cultural Infantil La Curuxa.
Biblioteca Municipal de Llanes
“Cardenal Inguanzo”.

→ Nesta actividá, haremos a realizar el estampaxe d'úa mochila con sellos de temática medieval, has a poder escoyer el color, as formas y mesmo poñerle el tou nome ou el escudo del tou apellido nella.

Como recordo del taller, has a llevar a túa mochila personalizada.



- Nenos y nenas entre 6 y 12 anos.
- 15 plazas disponibles.
- Reserva anticipada en casaculturalllanes.eventbrite.com

Canteros del Sonido, peregrinos del tiempo. Un recorrido polas iconografías musicales del Camín en Asturias.

Martes 15 de
setembre
18:30 a 19:30 h.

Charla divulgativa a cargo de
Fernando Oliva y Manuel Paz.

Casa Municipal
de Cultura de Llanes.

Arquitectura, escultura, canteiría, policromía, xeometría, música y violería conxugáronse al llargo de séculos, ben de veces da mao del Camín de Santiago, pr'allumar úa maraviyosa enciclopedia visual y sonora chía de matices y audacias.

Canteros del Sonido, peregrinos del tiempo é úa iniciativa cultural y musicolóxica del Asociación "Amantigua" centrada en investigar, divulgar y recuperar a iconografía musical tallada nel patrimonio arquitectónico del Camín de Santiago al sou paso por Asturias.

A partir da observación da iconografía musical románica asturiana, conservada esculpida en canecíos y capiteles de diversos templos da rexón, mestros artesanos y lutiers recrearon un amplo repertorio d'instrumentos musicales de diferentes familias instrumentales.

Esta iniciativa axunta historia, arqueoloxía musical y organoloxía pra descifrar el paisaxe sonoro da Edá Media y del Renacemento conservao na pedra.

→ Entrada llibre hasta encher aforo.

→ Todos os públicos.



De boca en boca nel Camín.

Mércoles 16 de
setembre
19:30 a 20:30 h.

Cuntacontos teatralizao
pola compañía teatral
La Sonrisa del Lagarto.

Casino de Llanes.

Intégrate en llendas, historias y maxa al llargo del Camín.

Os máis peques han a descubrir qu'el Camín de Santiago é ún viaxe máxico pr'andar y compartir historias.

Con narración oral y llendas, hemos a vivir el aventura del pingüín Celestino, que sal feliz con cantimplora y sombreiro, pro carga tantos "por se acasos" que nun pode nin dar un paso. ¿Chegará al sou destino?



- Nenas y nenos a partir de 3 anos. Público familiar.
- Reserva anticipada en casaculturalllanes.eventbrite.com

Xogos de madeira tradicionais de gran formato.

Xoves 17 de
setembre
17:00 a 19:00 h.



Xoga a lo grande.

Parque Municipal
Posada Herrera.

Goza en familia ou con amigos del gomero, el xogo da ra y de xogos de salón únicos y exclusivos que fomentan a creatividade y el inxenio.

Construye, apunta, lanza y atina. Saca a relucir a túa coordinación y equilibrio. Demuestra a túa destreza y punteiría. Has a poñer a proba a túa paciencia ou has a ver como andas d'estratexa, imaxinación, reflexos y alegría.

Úa experiencia dinámica chía d'alegría, color y diversión asegurada con estos xogos artesanales xigantes y fabricaos a mao en madeira, qu'incitan á participación de todas as edades.



Pícaros nel Camín.

Xoves 17 de
setembre
19:30 a 20:30 h.

Espectáculo de Higiénico Papel Teatro.

Casino de Llanes.



Dous personaxes vidos d'outra época feirán úa pausa nel sou Camín pra dramatizar os momentos máis relevantes de cada ún dos doce monarcas que tuvo el entoncias recentemente nacido Reino d'Asturias.

Entre anécdotas y as vivencias dos reis asturianos, han a darse a conocer os inicios del Camín de Santiago, a súa importancia na cultura asturiana y outros feitos relevantes na monarquía asturiana relacionaos col Camín.



LLANES

→ Todos os públicos.

→ Reserva anticipada en casaculturalllanes.eventbrite.com

Ruta urbana por Llanes con David Alonso Medina, xeógrafo y experto en urbanismo.

Venres 18 de
setembre
17:00 h.



Punto d'encontro:
Plaza Ingeniero Garelli.

→ Llanes é posiblemente úa das villas máis conocidas y máis visitadas del noso territorio. Ten ademáis muito patrimonio arquitectónico qu'amostrar, parte d'él inda escasamente reconocido.

El sou orixe marineiro y portuario, a chegada del capital americano ou as influencias rupturistas, modernas y singulares dos anos 30 del século pasao conformaron úa villa racional, ecléctica, moderna y tradicional pola qu'hemos a pasiar pra gozar de todo el que ten qu'amostrar el sou centro urbano.



LLANES

→ Todos os públicos.
→ Duración: 90 minutos.

Esposición y charla divulgativa *El Camino de Santiago a través del vestuario.*

Venres 18 de
setembre
18:00 a 20:00 h.

Maite Capín, diseñadora de
vestuario y directora de casting.

Casa Municipal
de Cultura de Llanes.

→ A historia tamén pode tocarse, observarse y imaxinarse. Nesta actividá el Camín de Santiago convértese nún viaxe pola historia, el artesanía, el vestuario y el cine.

Dúas esposicións de vestuario histórico valen como ferramenta visual pr'achegar a historia del Camín de Santiago d'un xeito diferente, ameno y accesible, permitindo el sou descubrimento al través das pezas, os texidos, os cores y os personaxes que formaron parte d'ella: pelegríns, nobres, llabradores, monxes...

Na charla vai explicarse como, naquel tempo, confeccionábase y dábase color á roupa. Ha a falarse dos texidos dispoñibles, dos materiais naturais y dos tintes usaos naquela época. D'esta forma, úa peza deixa falar non solo de moda ou indumentaria, senón tamén d'artesanía, natureza, economía y sociedade.

El actividá vai ter ademáis úa conexión directa col mundo del cine y el trabayo de vestuario. Al través da súa experiencia profesional, Maite Capín, que colaboróu na exitosa serie "Juego de tronos" y foi candidata ben de veces a os Premios Goya del Academia de Cine na categoría de Meyor Diseño de Vestuario, vai explicar cómo se trabaya condo úa produción audiovisual precisa recrear úa época histórica determinada.

→ Entrada llibre hasta encher aforo.

→ Todos os públicos.

Tía Miseria.

Venres 18 de
setembre
19:30 a 20:30 h.

Coproducción de
Covenant Producciones
y **La Compañía del Alba.**

Casino de Llanes.



→ *Tía Miseria* nace da tradición oral: úa serie d'escenificacióis de diversas historias nacidas d'esta fonte de sabiduría popular, que, partindo d'un conto d'orixe milenario, é axeitao por Carlos Alba "Cellero" y dirixido por Miguel Cubero; nesta coproducción de Covenant Producciones y La Compañía del Alba únense música, cántigas, danza, cousillías, sabeduría popular, contido social, instrumentos tradicionais y humor, da mao d'Héctor Braga, Carmen Gloria, Carla Loga y Carlos Alba.

Espectáculo ganador del IX Premio Nel Amaro de Teatro Profesional en llingua asturiana.



LLANES

→ Todos os públicos.

→ Reserva anticipada en casaculturalllanes.eventbrite.com

Pasabares da bandina Los Indianos de la Maleta al Agua.

Sábado 19 de
setembre
13:00 a 14:00 h.



Casco histórico
de Llanes.



Bandina de música tradicional formada por cinco intérpretes con raíces na comarca oriental: Santi Galguera, Satur Vega, Manuel Fernández, Luís Casani y Marco Cuiñas.

Nel seu repertorio teñen bailes tradicionais da rexión, como xotas, muñeiras, rumbas y pasodobres, ademais d'amaños ás danzas cantadas de Santa Ana, de Llanes, y El Trillo, de Balmori.

Han a recorrer chigres por cayes y prazas del centro de Llanes animando cos seus cantares y sonos tradicionais.



LLANES

→ Todos os públicos.

Los cuentos d'un pelegrín... que va de vuelta.

Sábado 19 de
setembre
19:30 a 20:30 h.

Espectáculo teatral de **LaBuelga**.

Casino de Llanes.



Cuntacontos teatralizao que se centra na figura del pelegrín en todos os aspectos: as distintas motivacións pra empezar el Camín, os sous atributos distintivos, as dificultades y os alicientes del camín, el compañeirismo, a hospitalidá, el alimentación...

Pro tamén se vai a deter nas cuestións históricas ou relixosas y nas llendas que dan sentido á peregrinación: a figura del apóstol Santiago el Mayor y a súa estancia en Galicia, el sou martirio en Xudea y el viaxe posterior col sou corpo hasta el Finis Terrae.

Ofrécese, por tanto, úa visión global del Camín de Santiago medieval y úa representación emocionante, buscando sempre a participación activa del público.

→ Todos os públicos.

→ Reserva anticipada en casaculturalllanes.eventbrite.com

Videomapping sobre el Camín de Santiago.

Sábado 19 de
setembre

Primer pase: **21:15 h.**
Segundo pase: **22:00 h.**



Fachada del Palacio
de Gastañaga.
Praza de Santa Ana.

Rob Loren (Av. Studio Audiovisual)

➔ A fachada del Palacio de Gastañaga garra vida núa relectura audiovisual da historia medieval de Llanes nel Camín da Costa. A proyección combina simbolismo xacobeo y iluminación monumental pra poñer en valía el arquitectura nobiliaria dos séculos XIV y XV. Úa peza inmersiva que conecta a memoria da peregrinación costeira cua dinamización cultural y el llinguaxe contemporáneo.

Rob Loren (Av. Studio Audiovisual) é artista y realizador audiovisual, pioneiro da videoinstalación y el videomapping de gran formato en Asturias. A súa gran experiencia y trayectoria levóuy a proyectar sobre os principales monumentos y fitos del patrimonio histórico, industrial y da UNESCO del Principao.

El sou trabayo destaca pol rigor técnico, a integración sonora y a relectura del espacio público como llenzo vivo da memoria inmaterial.

→ Todos os públicos.

Recreación histórica sobre el Camín de Santiago.

Domingo 20 de
setembre
12:00 a 14:00 h.



Esterior da Casa Municipal
de Cultura de Llanes.
Calle Posada Herrera, 13.



El Grupo de Recreación La Guardia ofrece charlas y talleres didácticos vinculaos al orixe del Camín de Santiago:

- Moda y procesos téstiles nel Reino d'Asturias.
- Medicina nel Alta Edá Media.
- Hixene, guapura y salú na Edá Media.
- Vida militar nel Reino d'Asturias.

Goza da historia en vivo con un ambiente inmeyorable que che feirá retroceder nel tempo y descubrir os usos y avezos del reino astur, al través del vestuario histórico y dos utensilios d'uso de cadaldía polas diferentes clases sociales del época.



Músicas Peregrinas: un paso Santo y otro, no tanto.

Domingo 20 de
setembre
19:00 a 20:15 h.

Concerto teatralizado por
El Arca de Mozart.

Casino de Llanes.

➔ Nel espectáculo alternanse músicas relixosas y profanas de todas as épocas: códices medievales, composicións d'autores barrocos, clásicos, contemporáneos y música popular asturiana y gallega.

Preséntase con seis músicos en escena: piano, violín, viola, violoncelo, rabel, laúd, gaita y tambor. As pezas del programa interprétanse alternando instrumentacións según as necesidades de composición y estilo de cada obra. En paralelo, dous actores da compañía Mar Rojo Teatro intervén sobre un guión orixinal ambientao en pelegrinacións históricas: camiños, razóns, obxetivos, sociedade...

A representación acompáñase d'un programa de mañá de mañá co estilo del Xogo da Oca (guía orixinaria dos pelegrinos medievales).

→ Todos os públicos.

→ Reserva anticipada en casaculturalllanes.eventbrite.com





Principao
d'Asturias



European Heritage Days
Journées européennes
du patrimoine



Cultural route
of the Council of Europe
Itinéraire culturel
du Conseil de l'Europe



Grandes
de Salime

